





48 Front

No. 8

Assemblé

Annuelle

Coutellier

P. 14



runswick



La Populaire.



La bonne facon de transporter son argent.





François Gravel

—Actualité—

## L'UdeM ne recycle plus le papier!!!

## La FÉÉCUM propose une restructuration du côté académique Janice Babineau



### Bernard Lord veut défendre les étudiants



### Les étudiants peuvent changer des vies Julie Chiasson



## L'AGA de la Féécum: pourquoi et comment...

Eric Dallaire

#### Pourquoi?

and, it feel toppus que cette-ce aou teste in incest cole assemble galorises and in the place of the cole of the cetter of the cetter of the place of the cetter of the cetter of the place of the cetter of the ce

des membres.

La Cassistation sitpale sussi que «l'Assemblée gladrale est l'asterible suprème de la l'édération » (Tant que l'AGA n' sora pas accept de modifiest la constitution, sout changement a ce chapteir à crèq at temperature). C'e qui sent des mon mit, que le pouveré des membres déposes legrament la 
substitution de la constitution de l'action de l'action

simple effection de leurs disegnants. En last, nom avons un des systèmes plus démocratiques qui notest, d'alleurs, les restrictations glorielles et prisonals de la Pédentaine sour des resust de PASA. La constituence de la résultation de la Pédentaine sour des resust de PASA. La constituence de les résultations membres sous de boune foi, informés et capables de respula voix de la majorité. L'incurrent de l'Assemblée générale est de se L'incurrent fonction impertante de l'Assemblée générale est de se

possibilité i du sus quaisses proposes que no ex-co-do autre cutino Conseil d'administration pour demander la persission sus étalistes, pbais de l'AGA, resat de larre quelque choss. L'Assenblée géologie cosum l'occasion peur le CA de faire appresser pei la population étudante su gouisse de la Fédération, ca les présentant des repports, des ét financiers, été.

#### Comment?

peat desettre une preposition. Celle vi dei H tris appayle par un autre membra priseat al "ausenhile". Essais, in le prosiole at semenhile (à se pas ceallendre avec le parisolet de Comité cardenti) pape la proposition concernité, au le prosposition. Dans certains can. I fortu nes majorité simple (59%-1)membre), deux d'autres, d'aut aux majorité du deux siries pour que la proposition au doubret. Les propositions données du deux siries pour que la proposition au doubret. Les propositions données de constant, au action de constant, au reconst delitérates leyen de proposition que la met un contra de pris au reconstant delitérates leyen de proposition qui sunt ent on cert du frisit aux reconst delitérates leyen de proposition qui sunt ent on cert du frisit au reconst delitérates leyen de proposition qui sunt ent oroché de frisit au certain de contra de la contra del la contra del

I) in proposition privilegre, use compress on approximate to privilege, qui est produtance sur house surire question, prosposition ou assendament l'étable (sex dans le cas cel les devisit d'un membre de l'insermblée ne se pas expecteds). Si l'en vest que notre ammédiament nois prévilégle par ri port aux autres point à l'étude, on le formule sous la forme d'une quer montable. 2) la proposition incidente: Elle concerne généralement tout ce qui trait aux questions d'ordre (infractions au décoram, demander la supsision temporaire d'un règlement), à l'objection à l'étade d'une questio à la lecture d'un document. Une proposition incidente ne peut pas ét

 3) la proposition subsidiaire: Elle est rarement utilisée. On s'en e pour remetter quelque chose à une date ultérieure on pour délégne tode d'une question à un comité.

4) la proposizion principale: Même si on no la retrouve qu'un quatrième rang en tennes de poincist, la proposizion principale est en fait la plus importante un niveau du contene, paisqu'elle représente la question principale à l'Étande (on y resiendra un peu plus lein pour explaiquez le dévoule;

 la proposition spéciale: Elle permet le ré-éxamen d'une question dé étudiée.

aception faite de la question préalable et des propositions incidents ls cus propositions peuvent être amendées.

#### Le déroulement de l'assemblée.

al assemble. Chile is (our affect, man permette que non emercians designed unde le text of femines entre personales en la committant authorithmen, un le committant authorithmen, un le committant authorithmen, de la committant authorithmen, de la committen authorithmen, de la change personale authorite actual duri le relation de fisque inspervide, affec que les procédures moiernes à la Committen a la Committen authorithmen, qui le dancé person de preside des mombres continues à la Committen authorithmen, qui le committe de la committen d

Devolumentent, il est nécessaire que 3% des membres de la Féécum soissat présents pour que l'AGA ait lieu. C'est ce qu'en appelle le quossus. Au début de l'assemblés, ou visitée si le quessus est atteint. Sisson, l'assemblée est reportée. Essaite, à tent moment predant le réunion, ca ou de doute, Estigacte qui pour le Essaite, à tent moment predant le réunion. ca ou de doute, Estigacte qui pour le l'assemblés de la comment de l'action de la comme de l'action de la comme de l'action de la comme de la comme de l'action de la comme de la comme de l'action de la comme de l'action de la comme de la comme de l'action de la comme de la

En troisième lieu, l'anoemblée procède à l'adoption ou au rejet de l'ordre jour de l'assemblée, élitset auparavant nous forme d'ann de convocation. En portions de l'ordre du lors est frietsé, l'ent nous en remouver un nouveau ou portaines, si l'ordre du lors et frietsé, l'ent nous en remouver un nouveau ou troisier de l'année de l'année de l'ente l'ente de l'e

## Actualité-

Le débat

## Deux nouveaux programmes à 250\$ du crédit.

fric Dallaire

## L'Université remise en question

air cab

et courez la chance de gagner une bourse de 100\$ à chaque mois!

857-2000

## Éditorial

Éditorial

## Ne touchez pas à l'AGA!

Eric Dallain

La monitorio de mort Philodorios desdante e cor po partire la companio de la companio de la companio de la populario de coja porta de la companio de debidare pero moderno de la sensión de l'acomodina planeta, de debidare pero moderno de la companio de la registración. Maiso present datos qu'exarrost de la registración de la registración de la companio de la companio de la registración de la companio de la companio de la companio de la registración de la companio de la companio de la companio de la registración de la companio de la companio de la companio de que disso de la considera a sen miente sea se para telegral de que disso de la considera de la companio de la companio de que disso de la considera de la companio de la companio de que del la companio del la companio de la companio del que del la companio della companio della companio del la companio della companio del la companio del la companio del la companio della compa

raise du récognissement permétiuent, que une comercitient, des semantes de direit. De la frédication, personale et comps, en étudie rice qui valle. Ce ces pour étrur cos perce de traps et d'étang que les membres deveutre étrur de un soncemeur que une co genes de distalts amodien. Le Coimed d'administration a sité die pour que. Ce qui fist la beauté di FASA, c'est pantement que d'est le moment ou les chradiants provers partes recemble du visaire quarience, de quercion qui reachest tous les thesis inscrite l'Universaire du Momente et rémisse les avants, et avant parties personne parte des qui et au les l'Universaire du Momente et rémisse les avants; et avant partes que avant parties personne parte parties et au l'autre de la fait partie de l'autre de la fait partie de l'autre de l'autre de l'autre de l'autre de la fait partie de l'autre de l'autre de l'autre de l'autre de la fait partie de l'autre de la fait de l'autre de la la l'autre de la leur de l'autre de la leur de l'autre de la l'autre de l'a

quantitions, the quantitions upon broadfault hours are citations in modified. In Intersection of dominant (or) mains the authors, it is maintain, allocate effectivements the greater in point, on last qualifications. Certific consecution of defending on quit to make the of the opposition of the tiling parties of the contractions of the contraction of the contractions. Determines quantities procure for the parties of the contractions of the contraction of the contractions of the contractions of the contraction of the contraction of the contractions of the contractions of the contraction of the contraction of the contraction of the contractions of the contraction of the contraction

dne de façon homolie.

Mais aussi, il est malheureuscenent snai que des intérêts par cullium ou-de petits gruupes peuvent étre servis par l'AGA, si l'Assemblée n'est pas auson alorte. Certains sont tels rusis à cr

positi jeu. En fait, l'efficacité et l'hombient de l'AGA repose sur les épasits du manière printent. La président de l'Assemblée président pour les combier avec le Consoli l'Assemblée, profite les combre avec qui et vanies. Les reages, les fieux not tanquaisse. Et mis qu'in et Assemblée désirable et repossite à passivair artires à sui fain malgré tout, tant et namé longétimps qu'in m'é avec pas modéfé la constitution sur la question des pr voits de l'AGA.

d'administration.

Par le retreat d'un point et l'ajont d'une virgule, modification
sin apparence innocente, l'article tenhant des pouvoirs de l'AGA et et en réalité profonchiment modifié.

L'AGA et est sont simplement plus l'autorité suprême de la l'édécation, point. Elle n'est plus qu'anionité suprême dans les domaines écaminité dans ce mitme article. C'est despresse et pu

Fédération, point. Elle n'eu plus qu'anionés suprému dans les domaines énumitois dans comme article. Cer désignemes et que métrie une reflexion heassourp plus profindie que n'out pu avoir la mambres de C.A. su cours des quédjons yous qu'és out su pour assaniser le rapport arant de se pronouver. Houseusement les étudiants membres de la Fédoras pouvont les aides à l'AGA.



Humeur risqu

## Oubliez ça, c'est top-secret

Memorand demains aprile in pulse demains aprile in pulse demains thilled cardens de mone demains and compare à mon pour membre de l'ambient de l'al en de vus formandament de l'ambient de l

segion, so lore Dyn. Co). Co a real specific properties for le more proporties que produce que premier que premier ma con estre para de Michaello. De plan en contre para de Michaello. De plan de con se pomenante fitor mos, par alvanie e para ha la regional de la regional del regional de la regional de la regional del regional de la re

Ce fat Ephebi Eye qui per la purele : - Te nois, il y a longrompo qu'on te surveille, qu'on l'épie, to as une grande gassée et on va te la fer-

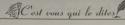
mer (Da assum resource il ne manque de raport, i mon egged, lossi
qua de raport, i mon egged, lossi
pre la senit, i ne assum de denogre la colline enomencodo modemonte de Fisilio Conste, qu'il riveral
d'abstrite. Aver le sentino de pospagnatio deligative poliviera disease
pagnative addinguer la optimisma de popagnative addinguer la optimisma de popagnative addinguer la optimisma and
pagnative addinguer

In gloive d'un spatient de dats soil permanents, soil à reinia, me rappelai donc de la conqui spatiale qui ne servair que de texte populaire et de canocidtoates les recherches en arms le pennat sons à cer América actàmismes, qui ont dépend y de l'million STO et et dans années. Sij pour dévélopper et siple à belle statissable en ages teur, tandiq que les Soriets, debreuillent, unilièrem un sa paire crayon de bois, cottant, poine que l'active coltant.

path injustion delta, sendam appear, and a proposal control of the control of the

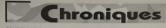
Fu do done acceptor, el le vicin per en prime policie. De pore cerca que me criseri pas, Ja la presse acceptor de la consomienda de la seisanza de discus, Aprile su mois es desse a desenva de pilos. Le citore a trap bisos le bodos. Consuñació policiente a trap bisos le bodos. Consuñació policiente a trap bisos le bodos. Consuñació policiente de presente de partie la justica per per person ha que partie la justica per person ha desta de la partie per person de la partie per comme de K. Montale soa la bisola Artinol. Ja Servicios les compagnemente de Servicios de la partie per la desenva de la partie de la partie per la desenva de la partie de la pa

Petitordiac Casseway, poisque I governement fige dans cel éga donsier bouges. J'ouvrieni les vannel HARIASIA Le meut est légème? HARIASIA Le meut les poisses en sant la poisse. Note du clone Europe de Cervana que le levage de cervan que le franque de cervan que le fonctionnel. Il



## Pour goûter à la liberté

Babillard





## Le déficit démocratique et le Grand Manitou

## Bienvenue dans l'ère de la surconsommation

La langue de l'amour







## Assemblée

#### générale annuelle

Le mercredi 5 novembre 1997 - 13h30 Auditorium de l'édifice Jeanne-de-Valois

Ordre du lour

- 1. Ouverture de la réunion
- 2. Élection de la présidence d'assemblée
- 3. Vérification du quorum
- 4. Lecture et adoption de l'ordre du jour 5. Lecture et adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 30 octobre 1996
- 6. Modifications à la Constitution
- 7. Restructuration des unités académiques 8. États financiers au 30 septembre 1997
- 9. Clôture

REVENUE  Cortassions studiantes (3400 étudiant-e-s) Philosogravie Veria de publició La Prant Parvincia Sulta Proprio Caroline Dià 37 Proprio Caroline Dià 37 Pervincia Objernica	955 300 15-900 30-800 5-900 2 134	136 000 5 248 6 707	(219.3 (9.7)
Photocopieuse Vertie de publicité La Front Flavorous autre Flavorous de 37 Flavorous décarrouse	15-000 30-800 5-000 2-134	5 248	197
Vertie de pubbolié Le Frant Favenus autre Projet Cardière file 37 Favenus, décarrenz	30-800 5-000 2-134	5 707	
Property autor Projet Continue Eté ST Encourse décarrant	5 000 2 134	8 707	
Projet Continue Etó ST Descripto del continue	2 134		Dis
		7 563	25
		1 710	- (4
	90.082		(90 1
Revenue activités sociales	0	10 400	90.6
	- 498 116	966 625	0014
pirmuses.			
terenses			
Part des corocels d'udants	51 000	11 000	
Part au certire étudient	85 000	85 000	
Adm. plnérale (annexe 1) Médias Acadens	127 227	58 404 6 700	68 1
	39 900	0.700	30 1
Le Front (armene 2) action	58.448 6.800	3 600	301
La Mondal	400	3 400	34
Ecovenité	1700	215	
Pérépution ( annexe 31)	6.534	2.000	
Perspetion ( arrives 3 ) Salv see, etudante internationaux	2 720	1 400	
Door	3,000	300	
Actual County	1500	200	
From the Zoo	1 230	390	11
Otem of imprison	3.000		
Continuosas Conside & Difeignaments	7 000	0.607	
			(12)
Dépenses - élipanneur	99.747		991
TOTAL DES DÉPENSES	499 119	264 081	254



## Rapport du Comité d'étude sur la Constitution

## Introduction

existence, sa structure et son functionnement. En fait, la Comitiation est assai si suill de référence qui énuone le pouvoire des thas els procediares que cens el donnet entire dans l'exercice de leurs functions. Il est donc prinsordul que so contenu reflète les réalités concrètes de son environnement immédiar.

Fallicene de ses tenius, le Comité d'étale à de lorar compté d'an certain acabité de factions, mor de préparedissance de différences conceptans. Assait de des constitues depositions, de l'Amerique de certaines surres, de contrate politique dans loquel la Féderation interage et auront de procéduses of assendements prévan par la Comitation. Pour le Comité, à étale oquisil que les accommandations socient résultables et applicables un converte artestal.

## Remarques générales

Langer le Centra a pris commissione du monde qu'il vitait va centre. Il a vanis chiefe du collegat de travai le base prices. D'And d'anné travai le la limite et le cales de la boute face le la lance et le cales de la boute con la comme de la limite et le cales de la boute con la comme de la livie par la précisione de l'Epipage. Escale Parlas. Le propret de co Centre d'albertant de la l'Epipage. Escale Parlas le Le propret de co Centre d'albertant de la livie de la livie

Fédération.

A su réunion du 19 octobre dernier, le conseil d'administration de la FÉÉCUM a adopté seine amendements constitutionnels.

Ces amendements sercot soumis à l'assemblée générale des étudiants le mercreció 5 nevembre prochais afis d'étre ratificis, amendate on révoquis. En raisson de maneque d'exposé dans le journal, il e del impossible d'assérer la remétation en estier. Des copies de la constitution sont disponibles à la réception de la TÉCCLUM. Visoi done les amendements proposés. Amendement #1

Article 5, ajout de l'alinéa e

"An" est défini comme étar

Amendement #2

Amendement #3

Article S, alinéa a) remplace portie du teste par "temps comple

Article 9: remplacer Structure générale pur: GOUVERNEMENT Le pouvernement est composé de l'assemblée générale, du conseil d'administration et du combé esécutif.

Amendement #4

Article 10, plints a) piret: "... d'administration

Amendement #5
Article 23, kilosu b) speets

Amendement #6

Article 12 modification de la phrase: L'assemblée générale est l'antaché suprème de la Fédération, en ce seme ...



du Centre universitaire de Moncton

## Rapport du Comité d'étude sur la Constitution

#### Amendement #7

#### le 13, alimia b)

Article 16, alinéa b) Article 19, alinéa a)

Article 20, alineus I Article 21 Article 22 alineus s

irticle 23, alinéa a) irticle 25 irticle 26

icle 27 icle 26, alieda a) icle 34

ticle 34 ticle 39

ntempater "vec-prindence interne" par "vice-prindence services et administration" et "vice-prindence académique et sociale" par "vice-prindence académique".

Ceri amine les tranferts de responsabilités de la vice-prindence académique à

#### Amendement #8

Article 14, alinéa a) Remplayer "Fesécurif de la Fédération" par "Fr

## Amendement #9 Article 15 Retrait des alinéas c) et f)

Amendement #10

Article 10, ajout de:

"Le Conseil gère les affaires et les biens de la Fédération"

établir les règlements relatifs à la nomination, sex fonctions, aux devoirs et à la destitution de bour agent, dirignant et employé de la Fédération, le cardionament qu'il doivent fonsair à la compagnic et leur rémmération; Article 16, ajout de l'alimina m)

Acticle 16, apout de l'alinéa n) meuer la conduite des affaires de la Fédération sous tous les autres aspec

#### Amendement #11

Article 19

Ajouti " circi pours ouvrables à l'exception des périodes de congé justifié l'Université.

#### Amendement #12

Article 2, ajout de l'alinéa j) siège au Bureau de direction du Sénut académique de l'Université de Moucton

en tant que représentante des étudiants et des étudiantes du Centre universitair de Moneton

#### Amendement #13

28 et 29 deviennent un CHAPITRE indépen

#### Amendement #14

Paragraphe 1, 1ère ligne Ajout de "à l'exception d'un membre du Comité exécut

Paragraphe 4, Se ligne Remplacer le "comoil d'administration" par "l'associatio

#### Amendement #15

Articlo 30, complacer texte par: Le bureau de direction de la Fédération est composé de la direction générale est

Retrait de l'alinéa I

#### Amendement #16

Remplacer une portie da texte par:

"sentement lonsque l'assemblés générale des étudiants et étudiantes l'a estibé,
avec on sans amendements."

## **BAGUES DE** FINISSANTS



Éducation physique et loisirs Pavillon Jacqueline Bouchard

le 4 novembre Faculté des sciences sociales

Faculté sciences/éducation lieu -1er étage, dans la rotonde 11 h à 14 h Faculté administration

le 6 povembre

tieu - Faculté administration



## .Arts et spectacles

### France Daigle explore le multimédia avec l'aide de l'Université

Les Médias Acadiens Universitaires Inc., l'organisme qui gère les opérations de la station de radio CKUM, est à la recherche d'un représentant ou d'une représentante de la communauté pour sièger sur son Conseil d'administration

Le représentant ou la représentante sera en poste jusqu'au mois d'avril 1998. Avoir un intérêt pour le milieu médiatique et le marketing serait un

Vous devez présenter votre candidature par lettre au président des MAUL Erik De Pokomandy, avant le vendredi 7 novembre 1997 à l'adresse sulvante

Médias Acadiens Universitaires Inc.

# L'OSMOSE

## PARTY D'HALLOWER

## JEUDI Cata Pinnis 2.00

SUPER HAPPY ROUE TOUTH AS SOME AS DESTINANTS OF PRES SOME AS PER SOME AS SOME AS A PER SOME AS A PER

MALOUSE PAR LES SORON NOTATION ET ÉTIMA E

1970 ET 1980. SOUTHWART SONT

RÉTRO DES ANNÉES

AUSSI DE CES ANNÉES

# SAMEDI

Une soirée pas comme les autres!!

RÉTRO ALTERNATIF

HAPPY HOUR
JUSQU'À

## CKUM | MODSEHE

## Vervices aux étudiantes et étudiants

Bourse disponible pour les étudiants et étudianles du campus de Moncton

Le Service des bourses et de l'aide financière annonce le concaurs de bot Bourse Produits de la Mer du Goulet Cie. Cette bourse et aintre aux étadants et étadiantes qui sont membres de l

Celle bouser and other has established in elementaries (a) soot investigated by Laurella membraile deep petitiones in other resignation of the compagnies. In Forditon the La New of Louiset Core is. Use prevent de crete indicate lamifiede data accompagnies to demande.

La data friend pour fairs or demander on the 7 membrailer 1997. Les établisms et établisms passaises se procuser un tomulaire de d'émounde au Service des bourses et de l'aude financières, local CH-101 de Certer établisms. Méthodes d'étude

| Incompared | Inc

#### Est-ce un rhume ou une grippe :

Application of the control of the co

And the second s

Deliver from the EU reporter on EU has.
 Builde page 2 difference are principe for tragger at pur an anyglalay.

## Arts et spectacles

## Des chevaux et des hommes

## Un Instant d'Innocence ou un moment de culpabilité



Le lundi 3 novembre 1997 à 19 h 30 Pavillon Jeanne-de-Valois U de M

## Arts et spectacles

## Une Évangéline perdue et retrouvée

mielle (Necesser), Denis Richard (s.s.) et

Marie Denise Pelletier



Daniel Boucher (Coupleto), Jean-Louis Daulne (Belgius) et Francine Raymond (Bellec)

Torcover et Jean Lelo RÉSEAU DE BILLETTERIE DU GRAND MONCTON BSB-4554











## Arts et spectacles

## Mercredi musique

#### Lisanne Godin

demier, le Département de manage de l'Université de Monecton, en cellaboration avec le quataor Arthur-Leillanc, présentais dans l'aise d'exposition de la Faculté des ants, us mercerodi de munique de chambre. Le concert évet alon traduit par un mélange de simplicité et

The première partie, nous avons yu entendre quarte di hairi piùces de l'repus 83 (1993) de Mar Reuch, municien européen très respecté en raison de ses qualités de créations. Ses neilcolles, qui chialent interprétées par Nuthalis Deferiées (claristetts), Jean-Luc Phande (alto) et Report Lord (prisane municipal) de la commentation de la

state des siple plas vil et il verdre fa 
sioisse. Le pubble restant 
musus poetat d'entre chacune des 
pectal perstations, et admirité de 
fait la très grandic concen 
qui ton des interpoletes, en et 
vant les applaudancements 
et pour la fin. 
La seconde partie du 
oranne 
pour la fin de 
concent 
concent

plano. L'andiaste en trois per ties a couver le pen sur un nir châreneoux et sreein. Le shar co fat sans sucen doute la pèce la phu appréciée et la plan applandis de toutes avec ses deux thêmes édonnamment différents, car en lança alore a hauste voir plunieurs compliments à l'infention des musiciens. La finale, seit alle gue con briss. était pour sa

herloquel aura lieu le necrero
la description de la vision de la vision de Lia
d'entendre la voix de Lia
kovec Roy accompagnée de
Nathalie DoGréce à la cla
spian. Tous tros sendre o
des
nous faire revivre des ove
allede Schabert, Schumann,
sphor et de Vuggas Willia
Crest done une invitation
Crest done une invitation.

Deux pianos, huit mains:

## concert classique sous une autre forme

## Philippe Ricard Le Département d

Le Dipartenese de assigue de l'Université de service de l'Albert de l'Albert de voir d'entre à la salle de octable de l'avoir de sous de l'avoir de voir d'entre de l'avoir de sous de sous de l'avoir de sous de sou O canzó do jou la rossemire, charans d'eux de quistos mire, charans d'eux conservatoires de super d'un per person à super d'un per person à product, l'association des products, l'association des products, l'association des products, l'association des products, l'association de products de la conservacion de la conservación de la conservación relación de la conservación de la conservalación de la conser

Même is la majorité di specialeurs qui sel assis la repotêntiation étaient étailants da Départemen es de munique de l'Univers de Muncous, les pièces si interprétées auraient pu plaine à un public plas le et peut-être meins conn neur en maîtère de muis ne classique. Entre autres, le euvres chevitation à la dance de Carl Maria vo Weber et Johann, Grand Valte de Concerts d'Édi Belst unet à la feis acces Les quatre municiens adapter ces plèces de sobre, sans faire d'su tion insuitée de leur tâ lis ont également con à créer une ambiance chalcurcure en prena parcée entre les plèces établissant ainsi un ce direct avec le public e brisant le mythe du ce classique sérieux. Les tre gismisque sérieux. Les tre gismisques out ausuit

and fin.

It is a seal point noise as tabless de cette souther es la man doute le tables aont de personnes précentes de personnes précentes de la salle de concert de problem Jeanne de-Valeire de conceptacille de concert de conceptacille de conceptacille de concert de conceptacille de conc



31 oct. 1-2 novembre, à 20h
France, 1997, 98 min.

téal. : Éric Rochant, avec Charlotte Gainsbourg
Gérard Lanvin, Grégori Derangère...

erard Lanvin, Grégori Derangère...

Édifice Jacqueline-Bouchard (Local 163 Pour renseignements : (506) 858-3712





#### Les joutes se suivent mais ne se ressemblent pas... Francis LESSARD

U6M 2 St-FX 9



Athlètes de la semaine

sportive de l'ASIA à

Sports U de M



## Sports

Soccer féminin universitair

### Vania Mahast

Les Ange Meus-de
l'Université de Moncton out concle leur paison régulière dimensisdemes à desmoit origilière dimensisdemes à desmoit d'university. Il me fallat abusilment une victoite pour continuer le saison pour aux stéries (hémistaires. Le Anges es sont indiceir pur la mar que de 1-0.
Dis le début de manth, l'inten-

Anges se sont inclinés par la mar que de 1-0.

Dés la débur de munch, l'intensité était à son maximum. En premité denie, les Anges cet chem deux les Anges cet chem deux les Anges cet chem deux les la y a cu accus but.

Les Anges Neus étairet débou de duch se sectaires de

obtons drum bonnes chances managent, mais fi s'y a eu son but.

Les Anges bleus diames des buts des des leur territorie des le repetite de just A princiours etc. etc. de leur etc. de leur de

## À un poteau des séries



commo a Flashminh. Le and but
de la putrice of remore vers las Ne
de la putrice sel remore vers las Ne
de la putrice sel remore vers la Ne
de la putrice sel remore vers
la gardienne de bus Nadine Tallite.
Les Augus contro tranti en fin de
montri, mais soute la hiarie busis
ceruita a mis lin in la memore de
Mocron. Dire que des fins, les
porteaux sont con somelleura amin.
Dana Vantra purrie de la
montrie la montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de la
montrie de l

d'aution de Sight (Courté dans la restrict de la Angel et. Vannity Red de de toutes les coude aux Anges. Elle soutiere un ren métid face à un permi les dex m (cut Nadine Ja jeu Mane. seed to potential des best (entories) some UNE.

L'entroliseur-chel Meillen 
L'ager or bies untafait du troub 
de l'égape cette année. dans fils est tent deure jouget à le fin. De 
ples, nous arous stieres fous les 
objectifs que com nouve (time 
facé au debter de la sainen, 
affense M. L'ager, La compétie 
était firever paugin es tent deres 
march. «Ces que se es la siène 
tacle comer Memorials, analyse 
l'establiseur-chel.

Les jouveus noté elles aunsi bien suiridaires de leur saison. «C'est décevant d'arriver si près des séries climinatoires, sélirene la capitaine Caroline Legrodes. Duns l'eunemble, nous nommes satinfaites de motre saison», com-

pose processor (Lances) Control (Lances)

done den que le nosyon de l'Equipo

si sara sicientique. A cu prospe de

poursesse, se gredierent d'autres

retrours noné compéditives que le

crédie de certe année (Chastrial

Robichaud, habelle Coemier et

alia Dané entre autres).

Be et à soniques que les siriess

d'ASIA se dévoulement à UNB

che, à competer de vendréed. Une recile

Un très long chemin sans victoires pour les Aigles

Natacha Noël

No niemze dispataient lore demirer matche de la saison à donniele dissaison de donnier matche de la saison à donniele dissaison de criser four seu Sadanota de l'Octorenta de Santa de la companya de la companya de la colonie de la companya de la colonie de la companya de la colonie de la colonie de la companya de la colonie de la colonie

or found to the control of the contr

Again the trained so uses beine shances de maman n'ent pun atteint la unit aux choses qui n'ent en fonctionné cette sainon, et a déclaré qu'il veulinit parler de celles qui et fonctionné. «On a des se qui cot démontré beune se qui cot démontré pun le combativité sur la ter-

jul sort du secondaire de rentre en le airea utilizario del compilirario del compilirario del diferent. Ne presi per de rentre les depuese de Adlantique de circuit miverno fegura per la despresa del constitución del del presidente pringies. Cest list force principal set in the control receives set l'expire partiante fait que s'est difficile pour a importé quelle équipe. Le sais très indrirend à revenir l'an production s'Alaine et la cestificie de la revinir l'an production s'Alaine et la les et altra des l'est de l'e

placer as moins quelques joues in dans la ligac de acces indica de de la ligac de acces indica les permetts de travalles less permetts de travalles Solphana Cariera paragas figale me mest cel avis. Selon Carrier, Figuipa derrait enseyer de jou sonamble cet del. «On évolum te disse heavoning plus », ajouste jeu, il. Une autre chone positive de la ligac, il. Une parter chone positive de la ligac, il. Une autre chone positive de la ligac, il. Une autre chone positive de l'appendix hougest, ent que les ga

nonn a indiqué : -Se pense qu'il bien fait. Il y a su des difficultés et su début main par la suite, ça a bien été , car tout le monde vonlait travailler et se présenta aux enfraînements et aux purtie

is a supplied qu'il y us montréférencement et une part in pour l'étapique Tan light four départ. -Si te reviseur es finance, et qu'il sont petis cois qu'ils connultiront. L'étapique dux Agigles seus ser elle ausse forte l'an prechain elle ausse l'an prechain elle ausse d'ausse d'ausse elle ausse forte l'an prechain elle ausse d'ausse elle ausse d'ausse elle ausse d'ausse elle ausse el



## « On va brouiller les cartes avec notre désir constant de gagner » -Martin Latulippe-

Date de naissance : 7 juillet 1975. Talle ; 6 plods et 1 ponce

## Restaurant Olympus

(506) 388-5250



Profilez de 15% de rabais sur toutes entrées avec la présentation de votre carte éudiante

Belvedere ROCK

PRESENTE LES CONCERTS

AUTOMNE 1997

Jankhouse Wide me

wide mouth mason

EADSTONES TO

DU BOCK D'ICI

Seorgia?

A CONTROL OF THE CONT